

DOHODA O SKONČENÍ NÁJMU

Prenajímateľ:

Názov: EKO – podnik verejnoprospešných služieb
so sídlom: Halašova 20, 832 90 Bratislava
Zastúpený: Ing. Robert Molnár, riaditeľ
IČO: 00 491 870
IČ DPH: SK2020887022
Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s.
Číslo účtu: SK04 5600 0000 0018 0570 7008
e-mail adresa: pavlovic@ekovps.sk
(ďalej len ako „Prenajímateľ“)

a

Nájomca:

Názov: Mária Kulacsová
so sídlom: Korytnická 9384/27, 821 07 Bratislava
Zastúpený: Mária Kulacsová
IČO: 17 441 846
IČ DPH: neplatca
Registrovaný: ŽR OÚ BA, číslo živnostenského registra: 102-6786
(ďalej len ako „Nájomca“ a spolu s Prenajímateľom aj ako „Zmluvné strany“)

uzatvárajú v zmysle ust. čl. 9.2 Zmluvy o nájme č. 70/2013 zo dňa 18.01.2013 v znení jej
neskorších dodatkov túto Dohodu o skončení nájmu
(ďalej len ako „Dohoda“)

Článok I.

Úvodné ustanovenia

- 1.1 Zmluvné strany uzavreli dňa 18.01.2013 Zmluvu o nájme majetku č. 70/2013 zo dňa 18.01.2013 (ďalej len ako „Zmluva“), ktorá bola modifikovaná Dodatkom č. 1/2015 k Zmluve zo dňa 20.11.2015, ktorý v plnom rozsahu nahrádza pôvodnú Zmluvu v znení jej neskorších zmien. Predmetom tejto Zmluvy bola úprava práv a povinností Zmluvných strán pri nájme nebytových priestorov v správe Prenajímateľa v prospech Nájomcu, za účelom predaja z prenosného predajného zariadenia.
- 1.2 V zmysle ust. 9.2 Zmluvy sa Zmluvné strany dohodli na možnosti skončenia nájmu dohodou. V nadväznosti na uvedené majú Zmluvné strany záujem skončiť ich nájomný vzťah založený Zmluvou touto Dohodou.

Článok II.

Predmet Dohody

- 2.1 Predmetom tejto Dohody je skončenie nájmu založeného Zmluvou zo dňa 18.01.2013 v znení jej neskorších zmien, a to ku dňu 31.12.2018.
- 2.2 Na základe žiadosti Nájomcu zo dňa 22.10.2018 o skončenie nájmu založeného Zmluvou sa Zmluvné strany dohodli, že nájom sa končí ku dňu 31.12.2018.
- 2.3 Nájomca je povinný vypratať predmet nájmu v zmysle príslušných ustanovení Zmluvy a za podmienok v nej uvedených, a to najmä v súlade s ust. 8.4.2 Zmluvy.
- 2.4 Nájomca sa podpisom tejto Dohody zaväzuje najneskôr ku dňu skončenia nájmu vysporiadať s Prenajímateľom všetky svoje záväzky.
- 2.5 Nájomca vyhlasuje, že ku dňu podpisu tejto Dohody neevokuje z titulu Zmluvy voči Prenajímateľovi žiaden neuspokojený nárok, resp. podpisom tejto Dohody potvrdzuje, že všetky jeho nároky voči Prenajímateľovi vyplývajúce zo Zmluvy považuje za vysporiadané.

Článok III.

Záverečné ustanovenia

- 3.1 Táto Dohoda nadobúda platnosť dňom podpisu oboma Zmluvnými stranami a účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na internetovej stránke Prenajímateľa v súlade s ustanovením § 47a Občianskeho zákonníka. Nájomca berie na vedomie, že na nadobudnutie účinnosti Dohody sa vyžaduje jej zverejnenie prostredníctvom internetovej stránky Prenajímateľa, s čím súhlasí.
- 3.2 Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že sú plne spôsobilé na právne úkony, úmyselne neuviedli druhú stranu do omylu, a že všetky tu uvedené vyhlásenia a ustanovenia tejto Dohody obsahujú ich slobodnú, vážnu, určitú a zrozumiteľnú vôľu, prejavenu bez tiesne alebo nápadne nevýhodných podmienok.
- 3.3 Zmluvné strany berú na vedomie, že v súvislosti so spracúvaním osobných údajov a/alebo osobných údajov členov štatutárneho orgánu, spoločníkov/akcionárov, zamestnancov a poverených osôb druhej zmluvnej strany je viazaná povinnosťou mlčanlivosti v súlade s čl. 90 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „Nariadenie“) a ust. § 79 zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon“). Zachovávať mlčanlivosť podľa tohto ustanovenia sú povinní aj jej zamestnanci, jej štatutárni zástupcovia, členovia jej štatutárneho orgánu, kontaktné osoby ako aj ostatné osoby, ktoré prichádzajú akýmkoľvek spôsobom do kontaktu s osobnými údajmi. Povinnosť podľa tohto ustanovenia naďalej trvá aj po zániku Zmluvy bez obmedzenia, čo Zmluvné strany berú na vedomie a nemajú voči tomu žiadne výhrady. Zmluvné strany sa zaväzujú poučiť všetky osoby podľa tohto ustanovenia o povinnosti zachovávať mlčanlivosť, a to aj po zániku ich právneho vzťahu k zmluvnej strane, a o rizikách a nárokoch spojených s porušením tejto povinnosti.
- 3.4 Zmluvná strana berie na vedomie, že druhá Zmluvná strana spracúva jej osobné údaje, osobné údaje členov jej štatutárneho orgánu, štatutárnych zástupcov, kontaktných osôb a jej zamestnancov v nevyhnutnom rozsahu na účel plnenia podľa Zmluvy. Zmluvná strana zároveň

vyhlasuje, že osoby podľa prvej vety tohto bodu boli poučené o ich právach v oblasti ochrany osobných údajov a povinnosti zachovávať mlčanlivosť, čo potvrdzuje svojím podpisom.

3.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že sú oboznámené s Nariadením, Zákonom ako aj ostatnými právnymi predpismi v oblasti ochrany osobných údajov, čo potvrdzujú svojím podpisom.

3.6 Zmluvné strany vyhlasujú, že prijali náležité organizačné a technické opatrenia na zabezpečenie ochrany osobných údajov, a to najmä pred ich zneužitím, zničením alebo stratou akýmkoľvek spôsobom.

3.7 Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že si túto Dohodu pozorne prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu so všetkými jej ustanoveniami oprávnení zástupcovia Zmluvných strán pripájajú svoje vlastnoručné podpisy.

3.8 Táto Dohoda je vyhotovená v dvoch (2) rovnopisoch, každý s platnosťou originálu. Každá zo Zmluvných strán obdrží jeden (1) rovnopis.

Zmluvná strana:

EKO – podnik verejnoprospešných služieb
zast. Ing. Robert Molnár, riaditeľ

EKO - podnik VPS
tislava
20887022
887022

..... dňa 2018

odtlačok pečiatky a podpis

Zmluvná strana:

Mária Kulacsová

..... a 9.11.2018
odtlačok pečiatky a podpis

I
Kom.....
va

DIČ: 10251

Mária Kulacsová, Korytnická 27, 821 07 Bratislava, IČO: 17441846

EKO-podnik verejnoprospěšných služeb Bratislava	
Došlo:	25 -10- 2018
Číslo:	1456/2018
Prílohy:	☞

EKO - VPS

Ing. Róbert Molnár

Halašova 20

832 90 Bratislava

V Bratislave 22.10.2018

VEC: Žiadosť o neobnovenie nájomnej zmluvy na rok 2019

Týmto si Vás dovoľujem požiadať o neobnovenie Nájomnej zmluvy číslo 70/2013 na kalendárny rok 2019, podľa článku VIII., bodu 4. nájomnej zmluvy.

S pozdravom

Mária Kulacsová

Mária Kulacsová

IČO
DIČ: 11